

# ARESLINE

INNOVATIVE SEATING SYSTEMS

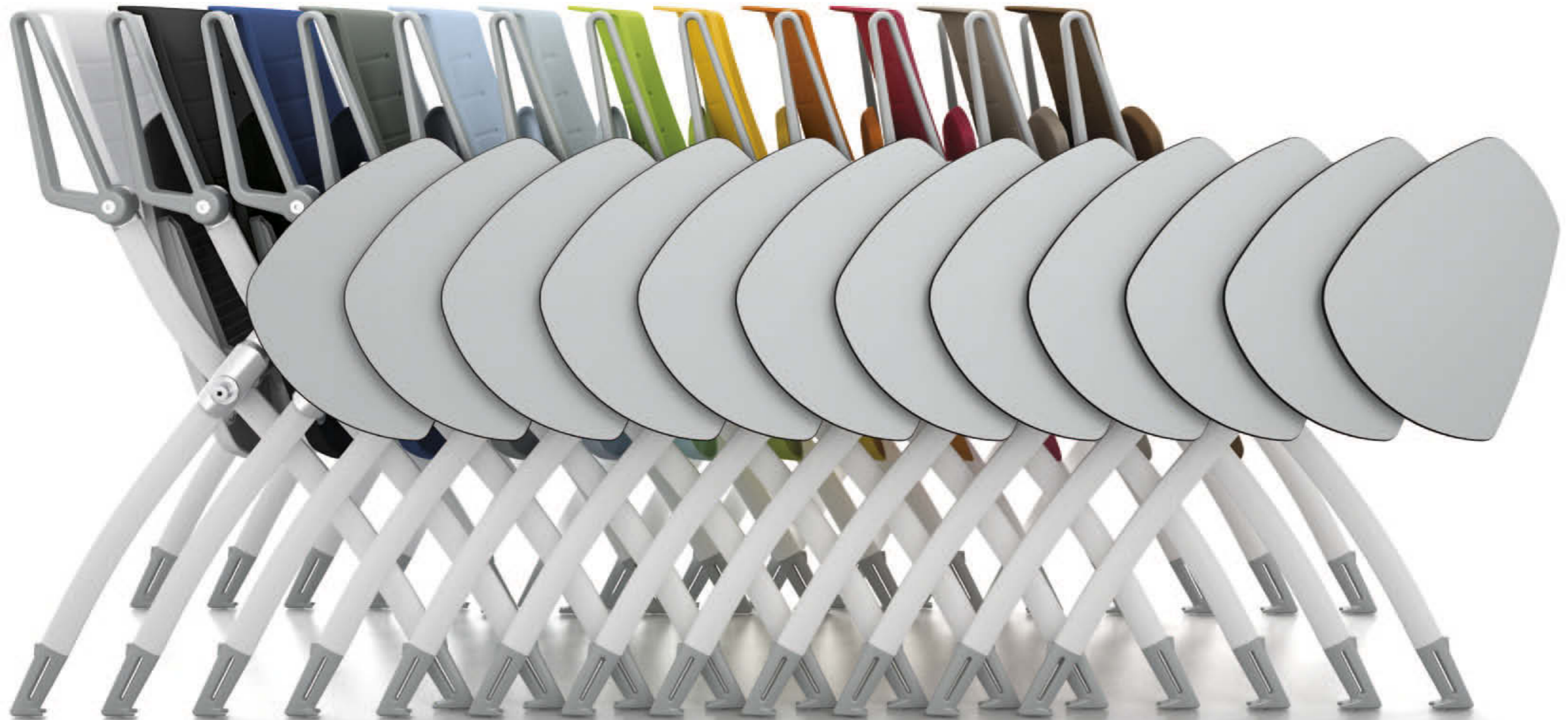


**ZERO9**  
DESIGN GIOVANNI BACCOLINI

**COLOURS COMBINATIONS.**

# **ZERO9**

È UNA SEDUTA POLIFUNZIONALE AD ALTO COMFORT CONFIGURABILE PER GLI SPAZI COLLETTIVI E DI LAVORO. IL DESIGN, ORIGINALE E ACCURATO, VIENE VALORIZZATO DA MATERIALI E FINITURE DI PREGIO E DA UNA RICCA SCELTA DI OPZIONI. LE SEDUTE POSSONO ESSERE IMPILATE VERTICALMENTE E SONO SEMPRE ACCATASTABILI IN ORIZZONTALE GRAZIE ALLA RIBALTABILITÀ DEL SEDILE E DEL BRACCIOLO, ANCHE IN PRESENZA DI TAVOLETTA.





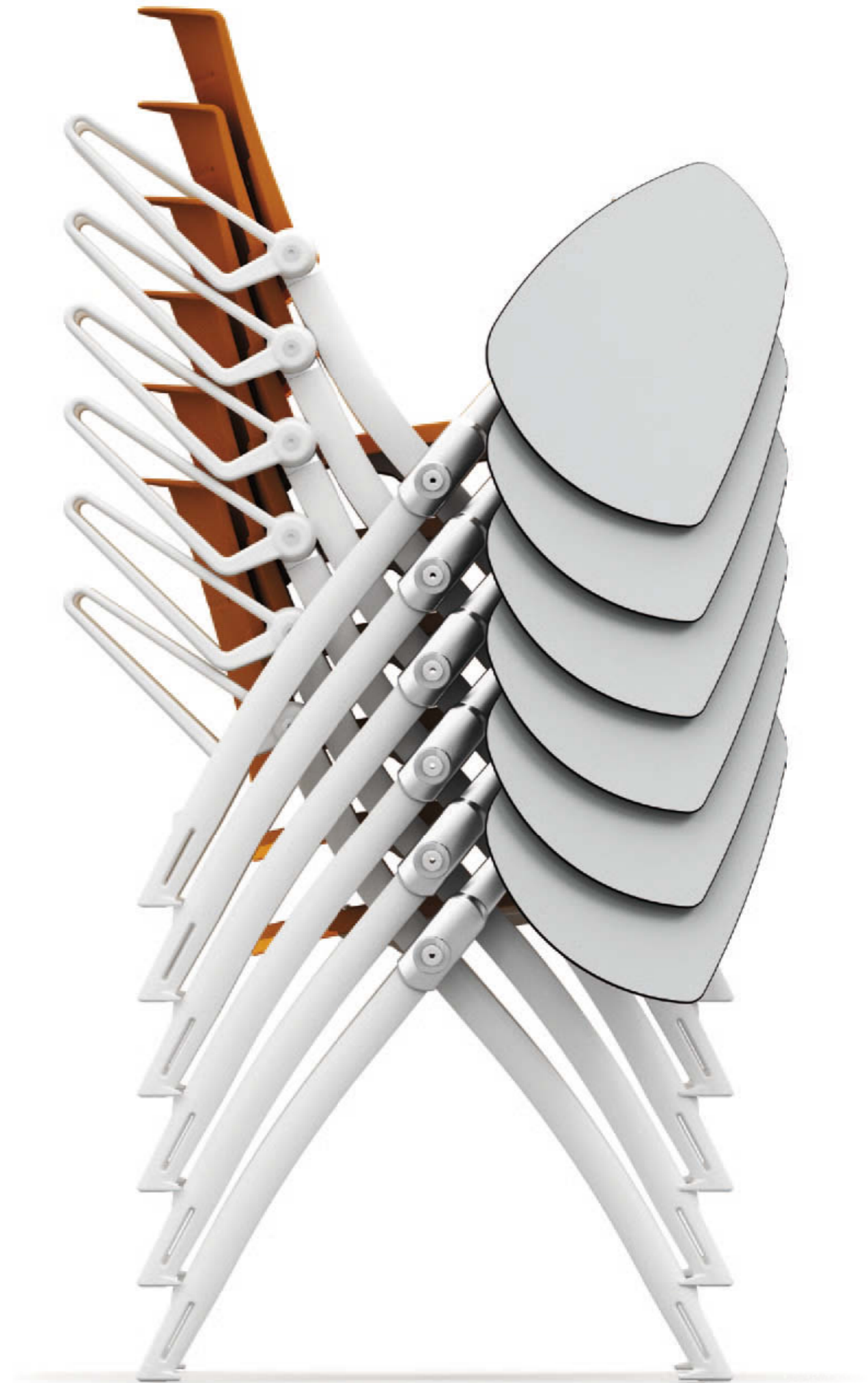
The Zero9 is an extremely comfortable multifunctional chair suitable for numerous applications including work environments. The outstanding attention to detail, along with the variety of finishes and the availability of a wide range of models makes this an exciting and must have series. All of the Zero9 models can nest or be stacked vertically. The stacking and nesting capability is also available when the chair is equipped with a tablet arm.

Zero9 est un siège polyvalent avec un haut niveau de confort qui convient à tous les espaces publics et les espaces de travail. Le design original et soigné est mis en valeur avec des matériaux de finition sélectionnés pour leurs qualités et renforcé par un large choix de modèles; toutes les chaises y compris avec la tablette anti-panique, peuvent être empilées, ou juxtaposées horizontalement grâce à l'assise et les accoudoirs relevables.

Zero9 ist ein Multifunktions-sitzsystem, das ein hohes Maß an Komfort aufweist und für alle Öffentlichkeits- und Arbeitsräume geeignet ist. Das originelle und schlichte Design wird durch die Verwendung von hochwertigen Materialien in den verschiedenen Ausführungen aufgewertet. Eine breite Palette von Modellvarianten rundet diese Produktfamilie ab. Alle Stühle sind, dank des Klappmechanismus des Sitzes, sowohl vertikal als auch horizontal stapelbar.

Zero9 es un silla polivalente con un alto nivel de confort que se adapta tanto a espacios de trabajo como colectivos. Su cuidado y original diseño se revaloriza por los seleccionados materiales de acabado y la amplia oferta de tipologías. Todas las sillas, también con atril, se pueden apilar, también horizontalmente gracias al asiento abatible.

Zero9 é uma cadeira polifuncional com elevado nível de conforto, adequada a todos os espaços coletivos ou de trabalho. O design original é valorizado pela utilização de selecionados materiais de acabamento e uma ampla gama de modelos. Todas as cadeiras são empilháveis também com prancheta e graças ao rebatimento do assento também é possível fazer essa função na horizontal.



TRAINING SOLUTIONS.

# ZERO9

LA GAMMA ZERO9 È ARRICCHITA DA UN TAVOLO PIEGHEVOLE COORDINATO STILISTICAMENTE ALLE SEDUTE. SIA IL TAVOLO CHE LA SEDUTA SONO DISPONIBILI IN MOLTEPLICI FINITURE E OPZIONI. QUESTO CONSENTE UNA FORTE CARATTERIZZAZIONE ESTETICA DEI PRODOTTI E LA CREAZIONE DI SPAZI MULTI FUNZIONALI.







The Zero9 range is complimented with the availability of a matching folding table. Both the seating and table are available in a multitude of colors and options to enhance the aesthetics and fulfill all multifunction options for spaces.

La gamme Zero9 est enrichie par des tables relevables ayant le même design que les sièges. Ceci permet de concevoir et d'obtenir des solutions idéales pour des espaces polyvalents riches en fonctionnalités. Les sièges qui sont disponibles en une multitude de matériaux et coloris constituant l'élément chromatique principal.

Die Serie Zero9 beinhaltet einen Klappstisch, der sich stilistisch den Stühlen anpasst. Sowohl Tisch als auch Stühle sind in einer großen Anzahl an Materialoberflächen verfügbar. Dies ermöglicht eine starke ästhetische Charakterisierung der Produkte und der daraus resultierenden Multifunktionszonen.

La gama Zero9 se enriquece con mesas multifunción con el mismo estilo que las sillas. Esto permite diseñar y obtener soluciones ideales para espacios polivalentes de alta funcionalidad. Las sillas, que se caracterizan por el carácter de su gama de colores y sus accesorios, constituyen el elemento central.

A gama Zero9 é enriquecida com as mesas multifuncionais fabricadas no mesmo estilo das cadeiras. Isto permite projetar e obter soluções ideais para os espaços polivalentes de alto conteúdo de funcionalidade. As cadeiras cromaticamente caracterizadas constituem o elemento central.





Schienale flessibile, sedile ribaltabile e bracciolo mobile (per un migliore accatastamento orizzontale e impilabilità verticale), in PP, in faggio naturale verniciato, con finitura in precomposto di legno a scelta. Schienale in rete con telaio in nylon.

The Flexible backrest, flip up seat and arm (nesting for horizontal storage and vertical stacking) are available in PP, natural varnished beech and engineered wood veneer with a variety of finishes. There is also a mesh back with a nylon frame.

Dossier flexible et assise et accoudoirs relevables (pour l'empiler facilement verticalement ou pour la juxtaposer horizontalement). Dossier en PP, en hêtre naturel verni, avec finition en bois reconstitué au choix. Dossier en résille avec cadre en nylon.

Flexible Rückenlehne, klappbarer Sitz und bewegliche Armlehnen (für eine optimale horizontale und vertikale Stapelbarkeit), aus Polypropylen, aus lackiertem Buchenholz, Farbe natur, Oberflächenausführung aus Kompositfurnier mit Holzdesign nach Wahl. Netz bespannter Rücken mit Nylonrahmen.

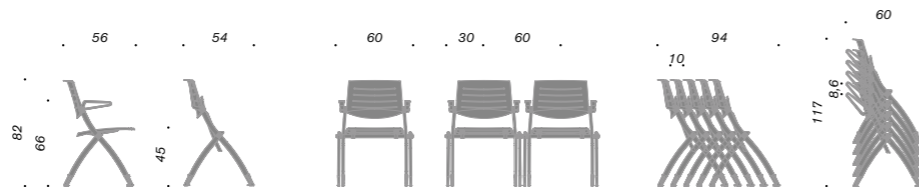
Respaldo flexible, asiento abatible y brazo móvil (para facilitar el almacenamiento vertical y horizontal) en polipropileno, en haya natural barnizada, con acabado en precomuesto de madera a elegir. Respaldo de malla con estructura de nylon.

Encosto flexível, assento rebatível e braços móveis (para melhor empilhamento vertical e horizontal), em PP, em madeira compensada revestida por lâminas precompostas selecionadas, com acabamento envernizado. Encosto em rede com estrutura interna em nylon.

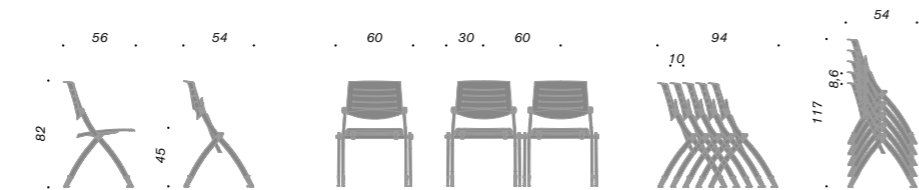




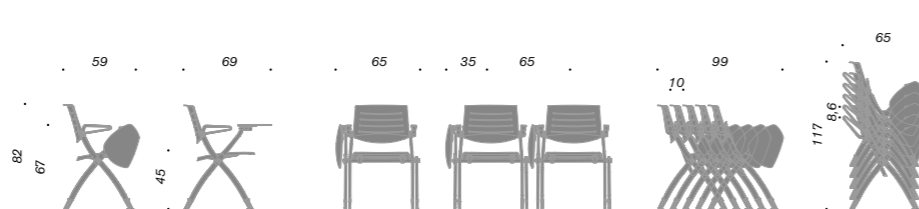
**WITH ARMS**



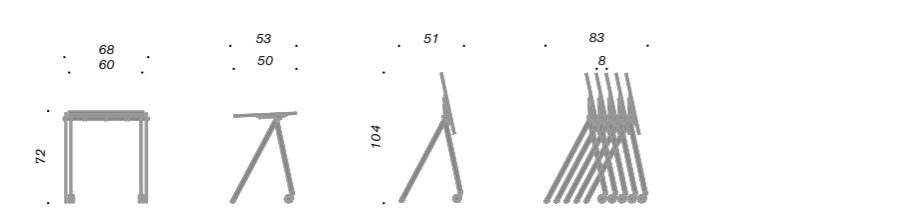
**WITHOUT ARMS**



**WITH TABLET**



**TABLE**



**DIMENSIONS**  
Misura in centimetri  
Measurements in centimetres  
Mesures en centimètre  
Maße in Zentimeter  
Medidas en centímetros  
Medidas em centímetros

**TECHNICAL DATA**

Schienale flessibile e sedile mobile (per accatastamento orizzontale) in PP, in faggio naturale verniciato, con finitura in precomposto di legno, oppure in laminato a scelta. Schienale in rete con telaio in nylon. Imbottitura in PUR ignifugo. Struttura in tubolare di acciaio di sezione ellittica a spigoli piatti comprensiva di gancio di allineamento in nylon del tipo maschio/femmina. Supporto schienale in alluminio pressofuso lucidato. Piedini in nylon con battente fine corsa per l'impilabilità verticale. Ruote in nylon per suolo morbido o con il battistrada in PUR per suolo duro. Predisposizione per numerazione posto. Parti metalliche verniciate in bianco o grigio. Le parti in tecnopolimero, sono disponibili in colore bianco o grigio esclusi il sedile e lo schienale che sono disponibili in molteplici colori. Tavoletta removibile, con movimento antipánico, in HPL grigio alluminio, predisposta su braccio in alluminio pressofuso lucidato.

Flexible backrest and flip up seat (for nesting storage use) are available in PP, in beech, laminated and engineered wood. All wood options are available in a variety of colors and wood grain finishes. The back is also available in mesh with a nylon frame. The upholstered seat and back are made with fire-retardant foam. The frame is in tubular steel with ellipsoidal section with two flat surfaces, and includes an integrated ganging device in nylon for auditorium options. The back supports are made of polished die-cast aluminum. The reinforced nylon glides act as the point of contact for stacked chairs. Nylon casters for soft floor applications or with PUR tread for hard floors. There is a designated position for row and place number. All metal parts are varnished white or grey. PP components are available in white or grey only, except for the seat and backrest which are available in a variety of color options. The removable HPL anti-panic writing tablet is in a grey aluminum finish, with polished die-cast aluminum tablet arm mechanism.

Dossier flexible et assise et accoudoirs relevables (pour l'empiler facilement verticalement ou pour la juxtaposer horizontalement). Dossier en PP, en hêtre naturel verni, avec finition en bois reconstitué au choix. Dossier en résille avec cadre en nylon. Rembourrage en tissu ignifuge. Structure du siège en tube d'acier à section elliptique et bords plats dotée de crochets d'alignement en nylon pour alignement en configuration de réunion ou conférences. Support du dossier en aluminium poli. Pieds en nylon avec protection de contact pour empilage vertical sans dommages. Roulettes pour sols souples ou pour sols durs au choix. Predisposition pour numérotation de place. Parties métalliques vernies blanches ou grises. Les composants en PP sont blancs ou gris à l'exclusion de l'assise et du dossier. Tablette amovible, fixée dans un support en aluminium poli, avec mouvement anti-panique, et revêtement en HPL gris aluminium.

Flexible Rückenlehne und klappbarer Sitz (für eine einfache Stapelbarkeit), aus Polypropylen, aus lackiertem Buchenholz, Farbe natur, mit Oberflächenausführung aus Kompositurnier oder aus Laminat nach Wahl. Netz bespannter Rücken mit Nylonrahmen. Polsterung aus feuerfestem Polyurethan. Gestell aus Stahlrohr mit elliptischem Querschnitt und flachen Kanten einschließlich Verbindungshaken aus Nylon zum Einschleiben. Rückenstütze aus poliertem Aluminium-Druckguss. Gleiter aus Nylon mit Anschlag für einfache vertikale Stapelbarkeit. Rollen aus Nylon für weichen Boden oder mit Polyurethan-Profil für harten Boden. Platznummerierung möglich. Weiß oder grau lackierte Metallteile. Komponente aus Technopolymer, außer an Sitz, Rückenlehne und klappbaren Armlehnen, weiß oder grau. Klappbare Tischplatte mit Antipanic-Klappsystem aus HPL in Aluminiumgrau, an der Armlehne befestigt, aus poliertem Aluminium-Druckguss.

Respaldo flexible y asiento abatible (para facilitar el almacenamiento horizontal) en polipropileno, en haya natural barnizada, con acabado en precomuesto de madera o en laminado a elegir. Respaldo de malla con estructura de nylon. Tapizado en PUR ignifugo. Estructura en perfil tubular de acero de sección elíptica con bordes planos, con elementos de alineación en nylon tipo macho/hembra. Soporte del respaldo en aluminio moldeado a presión y pulido. Pies de nylon con apoyo para facilitar el apilado vertical. Ruedas de nylon (para superficies blandas) o con banda de rodadura en PUR (para superficies duras). Espacio específico para numeración del asiento. Partes metálicas lacadas en blanco o gris. Partes de tecnopolimero (salvo el asiento y el respaldo) en blanco o gris. Atril extraíble, con movimiento anti-panico, en HPL de color gris aluminio, instalada sobre un brazo de aluminio moldeado a presión y pulido.

Encosto flexível, assento rebatível e braços móveis (para melhor empilhamento vertical e horizontal), em PP, em madeira compensada revestida por lâminas precompostas selecionadas, com acabamento envernizado. Encosto em rede com estrutura interna em nylon. Estofamento em PU antichama. Estrutura em perfil tubular de aço de secção transversal elíptica com bordas planas e gancho de alinhamento em nylon, do tipo macho-fêmea. Suporte do encosto em alumínio injetado polido. Sapatas em nylon com batente fim de curso para facilitar o empilhamento vertical. Rodízios em nylon para uso sobre carpete ou com banda de rodagem em PU para utilização sobre piso duro. Predisposição para numeração de assento. Partes metálicas pintadas em branco ou cinza. Partes em tecnopolimero, excluindo-se o assento e o encosto, em branco ou cinza. Prancheta removível, com movimento antipânico, em HPL de cor cinza alumínio, instalada sobre um braço de alumínio injetado e polido.

**COLOUR AVAILABILITY / POLYPROPYLENE**

<b>3-033</b> nero/black	<b>5-035</b> bianco/white	<b>4-034</b> grigio/grey	<b>9-039</b> azzurro/blue
<b>K-041</b> verde/green	<b>6-036</b> arancio/orange	<b>7-037</b> giallo senape/ yellow	<b>8-038</b> rosso ciliegia/red
<b>A-043</b> cappuccino/beige	<b>Y-044</b> grigio antracite/ anthracite grey	<b>P-042</b> marrone/brown	<b>D-040</b> blu/blue

**LIGHTNESS AND COLOURS.**  
**ZERO9 FILO**

LA VERSIONE FILO DELLA SERIE ZERO9 SI CARATTERIZZA PER LA STRUTTURA LEGGERA CHE DÀ ELEGANZA ALLA SEDUTA. DISPONIBILE SIA CON BRACCIOLI CHE SENZA, SI ADATTA E VALORIZZA GLI AMBIENTI INFORMALI E MODERNI.





The Zero9 Filo version is characterized by the light structure that gives elegance to the seat. Available with or without armrests, easily adapts and enhances modern and informal spaces.

La version Filo de la série Zero9 est caractérisée par sa structure légère qui donne de l'élégance au siège. Disponible avec ou sans accoudoirs, elle s'adapte facilement aux espaces modernes et informels.

Die Zero9 «Filo» Serie zeichnet sich durch eine leichte Struktur und klare Linien aus, die dem Stuhl eine hohe Eleganz verleihen. Zero9 Filo ist mit oder ohne Armlehnen verfügbar und passt zu informellen und modernen Räumen.

La versión Filo de la serie Zero9 se caracteriza por la estructura ligera que da elegancia a la silla. Disponible con o sin brazos, se adapta fácilmente a espacios modernos e informales.

A versão Filo da série Zero9 se caracteriza pela estrutura leve que concede elegância à cadeira. Disponível com ou sem braços, facilmente adaptável a espaços modernos e funcionais.





**Zero9 FILO**  
design Giovanni Baccolini

*TECHNICAL DATA*

Schienale e sedile flessibile con finiture in PP o con imbottitura in PUR ignifugo. Telaio in tondino di acciaio verniciato bianco o grigio. La tavoletta scrittoio in polistirene nero è removibile grazie ad un sistema di aggancio/sgancio rapido. Piedini in PP con funzione di ganci d'allineamento.

Seat and back are in PP. Upholstered with fire retardant PUR foam. The frame is a steel rod in white or grey varnish. Black polystyrene tablet arm is removable thanks to a quick release device. Glides are in PP and function as the ganging device.

Assise et dossier en PP. Rembourrage ignifuge. Cadre en acier rond verni blanc ou gris. Tablette écriteoire amovible en PP noir, avec décrochement rapide. Patins en PP faisant fonction de crochets d'alignement.

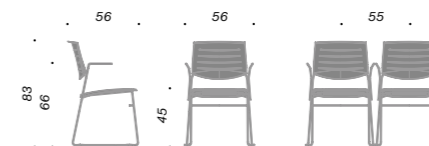
Rückenlehne und klappbarer Sitz aus Polypropylen. Polsterung aus feuerfestem Polyurethan. Gestell aus weiß oder grau lackiertem Stahlrohr. Abnehmbare Schreibplatte, mit Schnellklappvorrichtung aus schwarzem Polypropylen. Gleiter aus Polypropylen mit Reihenverbindungsfunktion.

Respaldo y asiento móvil de polipropileno. Tapizado en poliuretano ignífugo. Estructura en varilla de acero lacado en blanco o gris. Atril extraíble, con sistema de rápido desenganche, en polipropileno de color negro. Pies en polipropileno que integran el sistema de alineación.

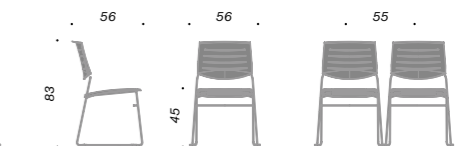
Encosto e assento móvel em PP. Estofamento em pu antichama. Estrutura em haste de aço pintado em branco ou cinza. prancheta removível, com desengate rápido, em PP cor preta. Sapatas em PP com função de gancho de alinhamento.



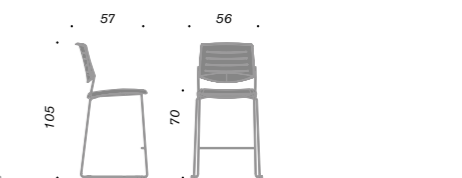
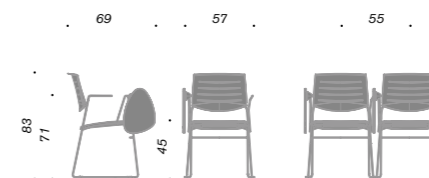
WITH ARMS



WITHOUT ARMS



WITH TABLET



*COLOUR AVAILABILITY / POLYPROPYLENE*

<b>3-033</b> nero/black	<b>5-035</b> bianco/white	<b>4-034</b> grigio/grey	<b>9-039</b> azzurro/blue
<b>K-041</b> verde/green	<b>6-036</b> arancio/orange	<b>7-037</b> giallo senape/ yellow	<b>8-038</b> rosso ciliegia/red
<b>A-043</b> cappuccino/beige	<b>Y-044</b> grigio antracite/ anthracite grey	<b>P-042</b> marrone/brown	<b>D-040</b> blu/blue

*DIMENSIONS*  
Misure in centimetri  
Measurements in centimetres  
Mesures en centimètre  
Maße in Zentimeter  
Medidas en centímetros  
Medidas em centímetros



**Ares Line SpA**

Via Brenta, 7  
Carrè - Italy  
T +39 0445 314931  
info@aresline.com  
www.aresline.com

**Showroom Milano**

31, Via Gian Galeazzo  
20136 Milano  
T +39 02 58441556  
milano@aresline.com

**Showroom Paris**

4, Rue de Berri  
75008 Paris  
+33 01 47643059  
paris@aresline.com

**Showroom São Paulo**

Rua Major Basilio, 544  
03181-010 Mooca  
São Paulo - Brazil  
T +55 11 26012900  
info@aresline.com.br

**Showroom Toronto**

324, Carlingview Drive  
Toronto, ON. M9W 5G5  
T +1 416 679 8421  
northamerica@aresline.com